

## لایحه عضویت دولت جمهوری اسلامی ایران در مرکز ماشینها و مهندسی کشاورزی آسیا و اقیانوسیه

### مرحله اول

مصوبه مجلس شورای اسلامی: ۱۳۸۷/۹/۱۰

تاریخ بررسی در شورای نگهبان: ۱۳۸۷/۱۰/۱۱

ماده واحده - به دولت اجازه داده می‌شود در «مرکز ماشینها و مهندسی کشاورزی آسیا و اقیانوسیه» عضویت یابد و نسبت به پرداخت حق عضویت مربوط اقدام نماید. دستگاه اجرائی طرف عضویت وزارت جهاد کشاورزی است. اساسنامه مرکز ماشینها و مهندسی کشاورزی آسیا و اقیانوسیه

...

### الف - نظر مخالف

- از آنجا که در موارد متعدد این لایحه از کلمات غیرفارسی و نیز از حروف لاتین، بدون معادل فارسی آن استفاده شده است، کل این لایحه در تغایر با اصل ۱۵ قانون اساسی مبنی بر لزوم فارسی بودن زبان و خط اسناد رسمی کشور؛ از جمله قوانین است.

### ب - نظر موافق

- نظری ابراز نشد.

### ج - تصمیم شورا

مصوبه مزبور، با ۷ رأی موافق، در موارد متعدد مغایر با اصل ۱۵ قانون اساسی شناخته شد.

### عضویت:

۳- اعضاء شرکت کننده در RNAEM در زمان تصویب اساسنامه جدید نیز اعضاء APCAEM می‌باشند. هریک از دیگر اعضاء ESCAP یا اعضاء سازمان ملل که خواهان عضویت در APCAEM باشند باید یک نامه اعلام آمادگی به دبیر اجرائی ESCAP بفرستند که ایشان بلافاصله باید به وسیله نامه رئیس شبکه APCAEM را مطلع سازد. همچنین بقیه اعضاء را باید در جریان قرار دهد. چنین عضویتی از تاریخی که اعضاء اعلام آمادگی کردند شروع خواهد شد.

**الف - نظر مخالف**

- از آنجا که مرجع تصویب اساسنامه جدید که در صدر ماده مورد اشاره قرار گرفته است، مشخص نشده، و اطلاق آن موهم سلب صلاحیت از مجلس برای تصویب اساسنامه جدید است، شائبه مغایرت این ماده با اصل ۷۷ قانون اساسی وجود دارد.

**ب - نظر موافق**

- این ماده صرفاً در خصوص الزامات عضو جدید به ارسال نامه به اعضاء است و ارتباطی به تصویب اساسنامه جدید ندارد.

---

۳۱- یک صندوق امانی باید بر طبق قوانین و مقررات مالی سازمان ملل به منظور دریافت وجوه مالی تأسیس گردد..

**الف - نظر مخالف**

- با توجه به اطلاق «قوانین و مقررات مالی سازمان ملل» و احصاء نشدن مصادیق این مقررات، امکان بار مالی برای دولت و مغایرت با اصل ۷۵ قانون اساسی وجود دارد.

**ب - نظر موافق**

- نظری ابراز نشد.

**اصلاحات:**

۳۶- اصلاحات در مورد اساسنامه موجود باید مورد قبول ESCAP قرار گیرد، پیشنهادهای اصلاحی باید به دبیر اجرایی ESCAP و به سرپرست APCAEM اطلاع داده شود. تمامی اعضاء حداقل سه ماه قبل از تشکیل جلسه کارگروه (کمیته) باید از موارد اصلاحی مطلع باشند. پیشنهادهای اصلاحی باید حداقل یک ماه قبل از تشکیل جلسه به دبیر اجرایی ESCAP و سرپرست APCAEM اطلاع داده شود.

**الف - نظر مخالف**

- از آنجا که مرجع تصویب اصلاح اساسنامه که در صدر ماده مورد اشاره قرار گرفته است، مشخص نشده، و اطلاق آن موهم سلب صلاحیت از مجلس برای تصویب اساسنامه جدید است، شائبه مغایرت این ماده با اصل ۷۷ قانون اساسی وجود دارد.

ب - نظر موافق  
- نظری ابراز نشد.

### نظریه (مرحله اول) شورای نگهبان<sup>(۱)</sup>

عدم ذکر معادل فارسی کلمات و عبارتهای خارجی در این مصوبه، مغایر اصل ۱۵ قانون اساسی شناخته شد.

#### مرحله دوم

مصوبه اصلاحی مجلس شورای اسلامی: ۱۳۸۷/۱۱/۱۶

تاریخ بررسی در شورای نگهبان: ۱۳۸۷/۱۱/۳۰

معادل فارسی عبارات خارجی مندرج در این مصوبه به شرح زیر اضافه می‌شود:

۱- عبارت «شبکه منطقه‌ای مهندسی و ماشین‌آلات کشاورزی آسیا - اقیانوسیه»

قبل از عبارت (RNAEM) اضافه می‌شود.

۲- عبارت «مرکز منطقه‌ای ماشین‌آلات و مهندسی کشاورزی آسیا - اقیانوسیه»

قبل از عبارت (APCAEM) اضافه می‌شود.

۳- عبارت «سازمان بین‌المللی استانداردسازی» قبل از عبارت (ISO) اضافه

می‌شود.

۴- عبارت «سازمان خواروبار جهانی» قبل از عبارت (FAO) اضافه می‌شود.

۵- عبارت «شورای گردانندگان» قبل از عبارت (GB) اضافه می‌شود.

۶- عبارت «هیأت مدیره» قبل از عبارت (GBOARD) اضافه می‌شود.

۷- عبارت «کمیسیون اجتماعی - اقتصادی آسیا و اقیانوسیه» قبل از عبارت

(ESCAP) اضافه می‌شود.

### نظریه نهایی شورای نگهبان<sup>(۲)</sup>

مصوبه مزبور، با توجه به اصلاحات به عمل آمده، مغایر با موازین شرع و قانون اساسی

شناخته نشد.

۱. مندرج در نامه شماره ۸۷/۳۰/۲۹۸۴۹ مورخ ۸۷/۱۰/۱۱ شورای نگهبان، خطاب به رئیس مجلس شورای اسلامی.

۲. مندرج در نامه شماره ۸۷/۳۰/۳۰۸۸۰ مورخ ۸۷/۱۲/۴ شورای نگهبان، خطاب به رئیس مجلس شورای اسلامی.